

Un grand nombre de savants et de techniciens canadiens travaillent à Oak Ridge. Nous avons eu le plaisir de les rencontrer à la réception organisée la veille au soir, au «Oak Ridge Country Club» où le commissaire de l'AEC, M. Gérald Pate, avait loué leur apport à la recherche nucléaire des États-Unis et souligné les liens étroits existant entre Oak Ridge, d'autres centres nucléaires américains et Chalk River, au Canada. De fait, le quotidien local, «The Oak Ridger» souhaitait, dans son éditorial, la bienvenue à la délégation canadienne à «Chalk River du Sud».

En cours de route, la délégation a visité le barrage de Melton Hill, qui fait partie du vaste aménagement hydraulique et hydro-électrique de l'Administration de la vallée du Tennessee.

#### Gatlinburg

Les délégués ont passé le dernier jour à Gatlinburg, centre de villégiature situé dans la chaîne de montagnes Great Smoky. Ils se souviendront du paysage et du temps magnifiques, de l'excellent repas pris à l'extérieur et agrémenté de musique folklorique.

Le dimanche 22 mai, la délégation canadienne est partie de Knoxville (Tennessee) à bord du Yukon de l'ARC pour se rendre directement à Ottawa.

#### Hospitalité des parlementaires américains

A la fin de ce bref compte rendu des événements qui se sont déroulés du 18 au 22 mai, nous estimons que de vives félicitations sont dues aux responsables, pour l'organisation parfaite et précise du programme. Le personnel du comité sénatorial des relations extérieures et du comité des affaires extérieures de la Chambre a été secondé avec compétence par le service de liaison militaire, sous la direction du colonel Donald Rattan et du lieutenant-colonel William Rice. Le personnel tant militaire que civil a fait preuve de beaucoup de considération et de compréhension à notre égard, et avec beaucoup de courtoisie était toujours prêt à devancer les désirs des visiteurs canadiens.

#### Réunions de l'année prochaine

L'année prochaine, les réunions auront lieu à Ottawa et il est très heureux que le tour du Canada de recevoir la délégation américaine coïncide avec l'année du Centenaire. Les séances officielles à Ottawa seront suivies d'une visite de l'Expo '67 à Montréal. Nous attendons avec plaisir cette prochaine conférence annuelle qui offre une occasion idéale aux parlementaires des deux côtés de la fron-

tière de débattre des questions d'intérêt commun.

Sydney J. Smith

Président du Sénat du Canada

Ottawa

le 15 mars 1967

Herman M. Batten,

Orateur suppléant de la Chambre  
des communes du Canada.

Annexe I

#### RAPPORT DU COMITÉ I DU COMMERCE ET QUESTIONS ÉCONOMIQUES, NÉGOCIATIONS TARIFAIRES DU «KENNEDY ROUND»

Le Comité du Commerce des questions économiques examine tout d'abord les négociations tarifaires du Kennedy Round. Les deux délégations reconnaissent le grand intérêt que le succès de ces négociations présente pour les États-Unis et le Canada car une libération sensible du commerce mondial profiterait à tous les pays participants. Les délégués échangent leurs points de vue sur les problèmes que posent aux deux pays les politiques actuelles de la Communauté économique européenne, et surtout les tentatives des pays du Marché commun pour fixer un prix commun des produits agricoles.

La délégation des États-Unis exprime l'espoir que les obstacles s'opposant à l'heureux aboutissement du «Kennedy Round» pourront être surmontés pour qu'il soit possible de passer ensuite à la tâche la plus importante, les terminer à temps voulu. La délégation du Canada espère que les États-Unis continueront à donner, comme dans le passé, leur ferme appui à la libération du commerce. La délégation américaine fait remarquer qu'au fur et à mesure des tentatives de libération des échanges, les États-Unis continueront à rechercher des accommodements satisfaisants pour les industries et les secteurs agricoles des États-Unis qui pourraient en être lésés. Les canadiens recommandent que les deux pays étudient les problèmes créés par les relations entre les pays en voie de développement et les pays industrialisés.

Le Comité aborde les problèmes actuels du commerce entre les États-Unis et le Canada. La délégation canadienne exprime son inquiétude au sujet des restrictions à l'importation aux États-Unis de certains produits canadiens. Les États-Unis font remarquer qu'ils sont conscients de cette inquiétude puisque le contingent du fromage Cheddar a récemment été relevé. Les deux délégations déclarent qu'il est important que les deux pays continuent à collaborer étroitement dans tous les domaines du commerce, notamment à la négociation de l'accord mondial des céréales, d'un si grand intérêt pour les deux pays exportateurs de l'Amérique du Nord.